

## قائمة المصادر والمراجع

يعقوب , أميل . (١٩٨٥). المعاجم اللغوية العربية بداءتها وتطورها. بيروت. دار العلم والملايين

Ali Al-Khuli, Muhammad. 1986. *Assalib Tadris al-Lughah al-'Arabiyah*. Riyadh: tidak Diterbitkan.

Arifin, Zainal. 2011. *Penelitian Pendidikan Metode dan Paradigma Baru*. Bandung: PT Remaja Rosdakarya.

Arikunto, Suharsimi. 2013. *Manajemen Pendidikan*. Jakarta: PT Rineka Cipta

Asrori, Imam. 2012. *Strategi Pembelajaran Bahasa Arab*. Malang: Misykat.

Atthar, Ahmad A. 1979. *Muqaddimah as-Shihah*. Beirut: Dar al-Ilm Lil Malayin.

Chaer, Abdul. 2007. *Leksikologi dan leksikografi Indonesia*. Jakarta: Rineka Cipta.

Depdiknas. 2008 *Kamus Besar Bahasa Indonesia*. Jakarta: Pusat Bahasa Depdiknas.

Effendy, Ahmad Fuad. 2012. *Metodologi Pengajaran Bahasa Arab*. Malang: Misykat.

Effendy, Ahmad Fuad. 2005. *Metodologi Pengajaran Bahasa Arab*. Malang: Misykat.

Handayani. 2015. *Pengembangan Kamus Saku Bahasa Arab – Indonesia sebagai Penunjang Penggunaan Buku Al-'Arabiyah Baina Yadaik Jilid II . Skripsi*. Program Studi Pendidikan Bahasa Arab UIN Sunan Kalijaga. Yogyakarta.

Hayati, Sri. 2012. *Reseachr and Development (R&D) sebagai salah satu Model Penelitian Dalam Bidang Pendidikan*. Jurnal Vol 37 No. 1.

Hidayat, Nandang Sarip. 2012. *Probelamatika Pembelajaran bahasa Arab*. *Jurnal Pemikiran Islam*. Vol 31. 82

Nurhadidat, Dedi. 2015. *Pendidikan Seni Rupa*. Jakarta: Grasindo.

Nurrochmah, Latifah. 2018. *Pengembangan Kamus Arab – Indonesia disertai Ilmu Alatnya sebagai Penunjang Penggunaan Buku Ajar At - Ta'bir dalam Kitab Silsilatu At – Ta'limi Al-lugati Al- arabiyah. Skripsi*. Program Studi Pendidikan Bahasa Arab UIN Sunan Kalijaga. Yogyakarta.

- Kridalaksana, H. 1983. *Kamus Linguistik*. Jakarta:PT Gramedia Pustaka Utama.
- Kridalaksana, H. 2011. *Kamus Linguistik Edisi Keempat*. Jakarta: PT Gramedia Pustaka Utama.
- Lajmuddin bin Al Bahra. 2005. *Analisis dan Desain Sistem Informasi*. Yogyakarta: Graha Ilmu.
- Moleong, Lexy J. 2012. *Metodologi Penelitian Kualitatif*. Bandung: Rosda Karya.
- Mustofa, Syaiful. 2011. *Strategi Pembelajaran Bahasa Arab*. Malang: UIN Press.
- Pusat Bahasa . 2008 *Kamus Besar Bahasa Indonesia Pusat Bahasa Edisi Keempat*. Jakarta: PT Gramedia Pustaka Utama
- Ridwan. 2014. *Dasar-dasar Statistik*. Bandung: Alfabeta.
- Sachari, A. dan Sunayya, YY. 2000. *Pengantar Tinjauan Desain*. Bandung: Penerbit ITB.
- Sanjaya, Wina. 2011. *Penelitian Tindakan Kelas*. Jakarta: Kencana.
- Sugiyono. 2013. *Metode Penelitian Pendidikan Kuantitatif, Kualitatif, dan R&D*. Bandung: Alfabeta.
- Sugiyono. 2014. *Metode Penelitian Pendidikan Kuantitatif, Kualitatif, dan R&D*. Bandung: Alfabeta.
- Sugiyono. 2015. *Metode Penelitian Pendidikan Kuantitatif, Kualitatif, dan R&D*. Bandung: Alfabeta.
- Sukriani. 2020. *Penggunaan Media Gambar dalam Meningkatkan Penguasaan Mufrodah Bahasa Arab Peserta Didik Kelas V Madrasah Ibtidaiyah Swasta*. *Skripsi*. Program Studi Pendidikan Bahasa Arab IAIN Parepare. Parepare.
- Susanto, Azhar. 1950. *Sistem Informasi Manajemen Konsep dan Pengembangannya*. Bandung: Lingga Jaya.
- Syibahuddin, 2016. *Penerjemahan Arab-Indonesia Teori dan Praktik*. Jakarta: UPI Press.
- Taufiqurrahman. 20008. *Leksikologi Bahasa Arab*. Malang: UIN Malang Press.
- Taufiqurrahman. 2015. *Leksikologi Bahasa Arab*. Malang: UIN Malang Press

Wardoyo, Sigit M. 2013. *Sistem Informasi Manajemen Konsep dan Pengembangannya*.  
Bandung: Lingga Jaya.

Wardoyo, Sigit M. 2013. *Pembelajaran Berbasis Riset*. Jakarta: Akademia.

Wasiah, Khoiriyatul. 2019. *Pengembangan Buku Saku Kosakata Bahasa Arab-Inggris sebagai Penunjang Pembelajaran Bahasa Arab*. **Skripsi**. Program Studi Pendidikan Bahasa Arab Universitas Negeri Semarang



UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
SUMATERA UTARA MEDAN

## الملاحق

### ملاحق ١ : نتائج من خبراء الإعلام

**LEMBAR PENILAIAN VALIDASI (AHLI MEDIA)**  
**Desain Kamus Bahasa Arab Pendukung Buku Ajar untuk Meningkatkan Penguasaan**  
**Mufrodat Siswa Kelas VII MTs Darul Ilmi Batang Kuis**  
**(Kamus Bahasa Arab)**

Judul Penelitian : Desain Kamus Bahasa Arab Pendukung Buku Ajar untuk Meningkatkan Penguasaan Mufrodat Siswa Kelas VII MTs Darul Ilmi Batang Kuis

Penyusun : Maulidah Hasanah

Pembimbing I : Dr. Zufahmi Lubis, MA

Pembimbing II : Dr. Akmal Walad Ahkas, MA

Instansi : FITK/ UINSU

Dengan Hormat,

Sehubungan dengan adanya media pembelajaran bahasa Arab berbasis kamus untuk meningkatkan kemahiran dalam penguasaan kosa kata pada siswa kelas VII MTs Darul Ilmi maka melalui instrument ini Bapak/Ibu kami mohon untuk memberikan penilaian terhadap media kamus sebagai jalan pintas kuasai kosa kata bahasa Arab yang telah dibuat tersebut. Penilaian dari Bapak/Ibu akan digunakan sebagai validasi dan masukan untuk memperbaiki dan meningkatkan kualitas media ini sehingga bisa diketahui layak atau tidak media kamus tersebut digunakan dalam pembelajaran bahasa Arab. Aspek penilaian media.

**PETUNJUK PENGISIAN ANGKET**

Bapak/Ibu kami mohon memberikan tanda *check list* (√) pada kolom yang sesuai pada setiap butir penilaian dengan keterangan sebagai berikut :

- Sangat Baik (SB)
- Baik (B)
- Cukup (C)
- Kurang (K)
- Sangat Kurang (SK)

DAN

Sebelum melakukan penilaian, Bapak/Ibu kami mohon identitas secara lengkap terlebih

dahulu.

Nama

NIP

Instansi

Putri Ani Dalimunthe, M.Pd.  
2113078901  
UIN SUMATERA UTARA MEDAN

#### ASPEK KELAYAKAN KEGRAFIKAN

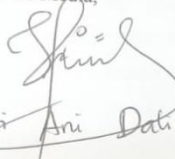
Indikator Penilaian	Pernyataan	Alternatif Penilaian				
		SB	B	C	K	SK
<b>Kelayakan Isi</b>	1) Ketepatan judul unit dengan uraian dalam tiap unit sesuai	✓				
	2) Kesesuaian isi dengan kamus	✓				
	3) Kebenaran substansi materi	✓				
	4) Kesesuaian isi dengan kebutuhan siswa	✓				
	5) Kesesuaian isi uraian dengan karakteristik media kamus sesuai	✓				
<b>Kebahasaan</b>	1) Kejelasan informasi		✓			
	2) Kesesuaian dengan kaidah bahasa Indonesia		✓			
	3) Bahasa yang digunakan dalam uraian kamus sesuai		✓			
	4) Kemudahan bahasa mudah difahami dalam kamus sesuai		✓			
	5) Kesesuaian dengan kaidah bahasa Arab		✓			
	6) Penggunaan bahasa secara efisien dan efektif		✓			

Bapak/Ibu dimohon memberikan tanda *check list* (√) untuk memberikan kesimpulan terhadap media pembelajaran Berbasis kamus bahasa Arab pendukung buku ajar untuk meningkatkan penguasaan kosa kata siswa MTs Darul Ilmi Batang Kuis kelas VII.

**Kesimpulan:**

Media Kamus Belum Dapat Digunakan	
Media Kamus Dapat Digunakan Dengan Revisi	√
Media Kamus Dapat Digunakan Tanpa Revisi	

Medan, Agustus 2022  
Validator Media,

  
Purni Ani Dalimunthe, M.Pd.]

## ملحق ٢ : نتائج خبراء المواد

### LEMBAR PENILAIAN VALIDASI (AHLI MATERI)

Desain Kamus Bahasa Arab Pendukung Buku Ajar untuk Meningkatkan Penguasaan Mufrodat Siswa Kelas VII MTs Darul Ilmi Batang Kuis

(Kamus Bahasa Arab)

Judul Penelitian : Desain Kamus Bahasa Arab Pendukung Buku Ajar untuk Meningkatkan Penguasaan Mufrodat Siswa Kelas VII MTs Darul Ilmi Batang Kuis

Penyusun : Maulidah Hasanah

Pembimbing I : Dr. Zulfahmi Lubis, MA

Pembimbing II : Dr. Akmal Walad Ahkas, MA

Instansi : FITK/ UINSU

Dengan Hormat,

Sehubungan dengan adanya media pembelajaran bahasa Arab berbasis kamus untuk meningkatkan kemahiran dalam penguasaan kosa kata pada siswa kelas VII MTs Darul Ilmi maka melalui instrument ini Bapak/Ibu kami mohon untuk memberikan penilaian terhadap materi yang berisi pada kamus sebagai jalan pintas kuasai kosa kata bahasa Arab yang telah dibuat tersebut. Penilaian dari Bapak/Ibu akan digunakan sebagai validasi dan masukan untuk memperbaiki dan meningkatkan kualitas isi materi dalam kamus ini sehingga bisa diketahui layak atau tidak materi kamus tersebut digunakan dalam pembelajaran bahasa Arab. Aspek penilaian kamus ini diadaptasi dari komponen penilaian aspek kelayakan isi, kelayakan penyajian, dan kelayakan kebahasaan bahan ajar.

#### PETUNJUK PENGISIAN ANGKET

Bapak/Ibu kami mohon memberikan tanda *check list* (✓) pada kolom yang sesuai pada setiap butir penilaian dengan keterangan sebagai berikut :

Sangat Baik (SB)

Baik (B)

Cukup (C)

Kurang (K)

Sangat Kurang (SK)

Sebelum melakukan penilaian, Bapak/Ibu kami mohon identitas secara lengkap terlebih dahulu.

Nama : FAHRIZKI, M.Pd.  
 NIP : 196502252016011001  
 Instansi : UIN SUMBERBAH UTARA MEKKA

**I. ASPEK KELAYAKAN ISI**

Indikator Penilaian	Butir Penilaian	Penilaian				
		1 SK	2 K	3 C	4 B	5 SB
A. Kesesuaian materi dengan KD	1. Kelengkapan materi				✓	
	2. Keluasan materi				✓	
	3. Kedalaman materi				✓	
B. Keakuratan materi	4. Keakuratan konsep dan definisi				✓	
	5. Keakuratan data dan fakta				✓	
	6. Keakuratan istilah-istilah				✓	
	7. Menggunakan contoh dan kasus yang terdapat dalam kehidupan sehari-hari				✓	
D. Mendorong keingintahuan	9. Mendorong rasa ingin tahu				✓	
	10. Menciptakan kemampuan bertanya				✓	

**II. ASPEK KELAYAKAN PENYAJIAN**

Indikator Penilaian	Butir Penilaian	Penilaian				
		1 SK	2 K	3 C	4 B	5 SB
A. Teknik Penyajian	1. Keruntutan konsep				✓	
B. Pendukung Penyajian	2. Pengantar				✓	

Indikator Penilaian	Butir Penilaian	Penilaian				
		1 SK	2 K	3 C	4 B	5 SB
C. Penyajian Pembelajaran	3. Keterlibatan peserta didik				✓	
D. Koherensi dan keruntutan Alur Pikir	4. Ketertautan antar kegiatan belajar/sub kegiatan belajar/alinea				✓	
	5. Keutuhan makna dalam kegiatan belajar/sub kegiatan belajar/alinea				✓	



III. ASPEK KELAYAKAN BAHASA

Indikator Penilaian	Butir Penilaian	Penilaian				
		1	2	3	4	5
		SK	K	C	B	SB
A. Lugas	1. Ketepatan struktur kalimat				✓	
	2. Keefektifan kalimat				✓	
	3. Kebakuan istilah				✓	
B. Komunikatif	4. Pemahaman terhadap pesan atau informasi				✓	
C. Dialogis dan Interaktif	5. Kemampuan memotivasi peserta didik				✓	
D. Kesesuaian dengan Perkembangan Peserta Didik	6. Kesesuaian dengan perkembangan intelektual peserta didik				✓	
	7. Kesesuaian dengan tingkat perkembangan emosional peserta didik				✓	
E. Kesesuaian Dengan Kaidah Bahasa	8. Ketepatan tata bahasa				✓	
	9. Ketepatan ejaan				✓	

Bapak/Ibu dimohon memberikan tanda *check list* (✓) untuk memberikan kesimpulan terhadap materi yang berisi didalam kamus bahasa Arab pendukung buku ajar untuk meningkatkan penguasaan kosa kata siswa MTs Darul Ilmi Batang Kuis kelas VII.

**Kesimpulan:**

Kamus Belum Dapat Digunakan	
Kamus Dapat Digunakan Dengan Revisi	✓
Kamus Dapat Digunakan Tanpa Revisi	

Medan, Agustus 2022  
Validator Materi

**FahrurRozi, MP.d**  
NIP. 198502252018011001

## ملاحق ٣ : رسالة إذن البحث



KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA  
UNIVERSITAS ISLAM NEGERI SUMATERA UTARA MEDAN  
FAKULTAS ILMU TARBIYAH DAN KEGURUAN  
Jl. Williem Iskandar Pasar V Medan Estate 20371  
Telp. (061) 6615683-6622925 Fax. 6615683

Nomor : B-5603/ITK/ITK.V.3/PP00.9/04/2022

21 April 2022

Lampiran : -

Hal : Izin Riset

**Yth. Bapak/Ibu Kepala MTs Darul Ilmi Batang Kuis**

*Assalamulaikum Wr. Wb.*

Dengan Hormat, diberitahukan bahwa untuk mencapai gelar Sarjana Strata Satu (S1) bagi Mahasiswa Fakultas Ilmu Tarbiyah dan Keguruan adalah menyusun Skripsi (Karya Ilmiah), kami tugaskan mahasiswa:

Nama : Maulidah Hasanah  
NIM : 0302181001  
Tempat/Tanggal Lahir : Tembung, 04 September 1999  
Program Studi : Pendidikan Bahasa Arab  
Semester : VIII (Delapan)  
Alamat : Jln. Karya bakti dusun II desa tanjung sari Kelurahan Tanjung Sari Kecamatan Batang kuis

untuk hal dimaksud kami mohon memberikan Izin dan bantuannya terhadap pelaksanaan Riset di JL. TAMORA DESA TG. SARI B. KUIS, -, Kec. Batang Kuis, Kab. Deli Serdang Prov. Sumatera Utara, guna memperoleh informasi/keterangan dan data-data yang berhubungan dengan Skripsi (Karya Ilmiah) yang berjudul:

***Desain Kamus Bahasa Arab Pendukung Buku Ajar untuk Meningkatkan Penguasaan Mufrodat Kelas VII MTs Dari Ilmu Batang Kuis***

Demikian kami sampaikan, atas bantuan dan kerjasamanya diucapkan terima kasih.

Medan, 21 April 2022  
a.n. DEKAN  
Ketua Program Studi Pendidikan  
Bahasa Arab




*Digitally Signed*

**Dr. Akmal Walad Ahkas, M.A**  
NIP. 198012122009121001

SUMATERA UTARA MEDAN

ملحق ٤ : رسالة رد البحث

**MADRASAH TSANAWIYAH DARUL ILMI  
BATANG KUIS – DELI SERDANG**  
Status : Terakreditasi (B) NSM : 121212070013 NPSN : 10264170  
Alamat : Jalan Tamora, Desa Tanjung Sari, Kec. Batang Kuis Kode Pos : 20372  
Telp. 061 79749335 E-mail : darulilmi86@yahoo.com

---

**SURAT KETERANGAN SELESAI RISET**  
No. : 029.a/M.10/MTS-DIL/V/2022

Yang bertanda tangan dibawah ini :

Nama : **RINI DARAINI, S.Si., M.Pd**  
Jabatan : Kepala MTs Darul Ilmi  
Unit Kerja : MTs Darul Ilmi



menerangkan bahwa :

Nama : **MAULIDAH HASANAH**  
NIM : 0302181001  
Progran Studi : Pendidikan Bahasa Arab  
Universitas : Universitas Islam Negeri Sumatera Utara Medan

bahwa Mahasiswa yang bersangkutan telah selesai melaksanakan Riset dari tanggal 28 April 2022 s/d 20 Mei 2022 di Madrasah Tsanawiyah Darul Ilmi Kecamatan Batang Kuis Kabupaten Deli Serdang, untuk memperoleh informasi dan data-data yang berhubungan dengan skripsi (karya ilmiah) yang berjudul :

*"Desain Kamus Bahasa Arab Pendukung Buku Ajar untuk Meningkatkan Penguasaan Mufrodad Kelas VII MTs Darul Ilmi Batang Kuis"*

Demikian Surat Keterangan ini diberikan untuk dapat dipergunakan sebagaimana mestinya.

Batang Kuis, 23 Mei 2022  
Kepala Madrasah,  
  
  
RINI DARAINI, S.Si., M.Pd

UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
SUMATERA UTARA MEDAN

ملاحق ٥ : تشرح البحث للطلاب



ملاحق ٦ : صورة مع مدرسة اللغة العربية



UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
SUMATERA UTARA MEDAN